No. 4425 **THE CHINESE MAIL.** OCTOBER 6 1897
No. 5, WYNDHAM STREET

週年價銀五員
每月價銀半員

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
今日另出附張

第九千四百廿五號 光緒二十三年歲次丁酉九月十一日 禮拜三

潘人和號
家製婦科毛雞藥酒

此酒專治婦人產後壯痛感冒風寒偏頭風痛頭面浮腫發寒發熱飲食不思四肢困倦或經期前後腹痛等症最宜飲此酒亦可見效至血塊血積飲此酒亦能消化痊愈永無後患功能益氣又治男子風濕風痛筋骨疼痛手足麻痺半身不遂血虛腳軟夜汗盜汗及小腸疝氣膀胱子大等症皆能取效如神此酒以鮮毛雞為主用貝藥配製其方傳自異人屢試屢驗救多人男婦科妙品之美藥也近見患此症者頗多故不敢家藏用以廣濟存心特設在省城太平門外漿欄街潘人和號舊烟庄發售每両取回雞酒藥料本銀壹分正

丁酉年 七月 十三日 潘人和號主人謹啟

蘇省掃烟堂
周金釗天罡丹

夫戒烟丸丹名目不一而足真偽尚易混冒奐惡尤難區別一經誤服非特不能戒脫且恐百病叢生更可惜也茲本堂總局開設蘇州按先天卦數畢辰時期虔製戒烟天罡丹存心濟世迄今二十餘年患鴉片之害實非淺尠諸君有志脫戒服此罡丹限日斷癮無不取効如神與別丸適不相同能除百病不分新舊烟癮藥到回春中外馳名紳商賜顧請認明門首石印告示為記庶不致誤有志戒烟請即試之兹將分售各店列后 一在佛山昇平街廣綸昌蘇杭店 一在香港上環誠昌隆 一在省城濠畔街貞泰行內恒益申莊

公司印鷄眉月柯厘晏麪粉出售
貴客光顧請分眞偽

啓者本公司上列諸嚜麵粉色佳質美有益身體久已馳名選最好之麥用至新機器常製超等之粉故十四年來銷流市上夏與幾美名譽已馳天下製造將益求精昔者每日出粉僅八百桶以銷行日廣須添機器今則日出千八百桶到處暢銷眾皆稱善此為明證舖房之設在於天下最佳麥產之區製造者知其要緊故慎選好麥以製此妙品之粉以上列之嚜為記無論天時地土若何保無變壞故所製麵飽餅食精良而有益也凡有下等之粉戴以本公司之包者必係無賴之徒假冒翻裝諸凡買家若能助本公司查獲冒用本公司之包者到代理人處報信賞給重賞以鳴謝悃此佈

丁酉年 三月 初六日
大美國士鋒頓美倫麵粉公司
香港代理人義記行未士上謹啓

上好金銀時鏢發售

啓者本行常有各新欵金壳推表及命袷頭表正夾板其馬表兼開面齊而高華士表宜拿其馬表發售價極相宜此高華士表及宜拿表并無附搭別家岀由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至大鐘樓對上雲咸街第一號門牌本行探買是荷 午爐 利地架洋行謹啓

乙未年 七月 初一日

孫義順六安茶 發客

本號向在六安採辦雨前上上細嫩真春芽葉加工揀選不惜資本向運佛山鎮經營發行發售歷有一百五十餘年併無分起別行及外埠等處代售近有無恥之徒假冒本號招牌或加新莊或加老號更有不法之徒加正義順等字貪圖射利以假混真而茶較我號氣味大不相同凡士商賜顧請辨真假本號茶簍內有票四張底票腰票內加有人物標器報單面票上有龍圖佳味併秋素圖章為記方是真孫義順六安茶庶不致誤

丁酉年三月初七日 新安孫義順謹啟

教習英法文夜館

啟者現有西人前在英國法國遊學有年業精英法國文字語言及生意事務並通曉中國官語現寓本港擬設夜館專教匯價問答及貿易信札單件等事每晚約教兩點鐘如有欲就學者請至孖剌中外新報詢問便安此佈 二十三半

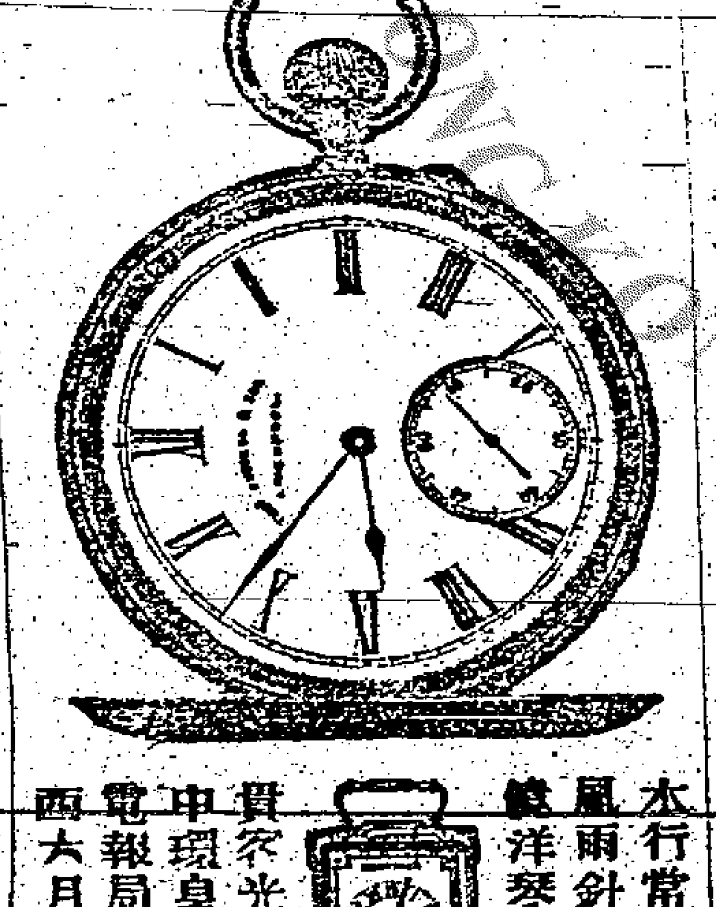
八月十二日 及門謹啓

香港普安保險兼貨倉有限公司 告白

啟者本公司開創洋面保險凡輪船艙所載貨物來往中外通商各處口岸皆可保無意外之虞并貨東內地渡船亦可保受倘有遇事悉照英例辦理務期妥善賠償格外快捷諸君光顧請至本港本公司總寫字樓投保外埠則由代理人應接辦另設分局於星架坡埠併所留意照顧不勝厚幸此佈

光緒丙申年 三月 二十日
總司理人阮荔邨謹啓

利洋珍鑽首時鐘
蔵行珠石飾欵表



廣東[illegible]

卻病止渴
萬應聖靈茶

本號各項丸散稱效海內已有年又於癸巳歲新創聖靈茶其性清純其味濃馥其功祛寒熱通積滯和腸胃益精神有無患病均可常服極遊旅鄉居之便近地官商用後嘉許者均蒙歷賜匾額遠如外洋亦按函爭購請君試破小費用後便知其效非比空言無補也 老舖在佛山黃傘大街 一棧在香港上環大馬路 一棧在省城外普濟橋 一棧在省城內城隍廟前 每盒八塊價銀八分

丁酉年 四月 廿七日 德安堂主人謹啓

香港中環正和堂

竊以醫不妨讓藥以懸壺桐君家居尚或序藥而成錄蓋藥不辨上品中品下品雖貝醫難以奏功醫能察氣五色五聲非貝藥不能速效尋於不求地道而以偽雜真第日賣丹而以賭冒賞其為害尤有不忍明言者也本店情般普濟技無郭玉之能志切博施然乏呂金之術爰設肆以貨藥惟利物而便人搜羅必盡其材適要無非實價不圖射利有如蘇井流泉暑取徵登聊效董林栽杏 本堂主人陳賡如謹白

乙未十一月十五日

聲明告白

啟者本堂但凡買貨銀口不論多小俱是即找清楚倘有別情經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈

乙未年 十一月 十五日
皇后大道門牌一百零四號
正和堂主人陳賡如啓

本行常有珍珠鑽石首飾時欵鐘表風雨針寒暑針頭號頂好大鏡千里鏡洋琴風琴玩器及承辦發辦美國小呂宋入口雜貨發行零沽另有上好腳車價錢格外相宜貴客光顧請至本行面議舖在香港中環皇后大道門牌第十號中國電報局對面

西六月十四號
利威洋行謹啓

百好堂
如意齋精選龍涎香秘製

仙點戮塵丸

此方得自扁仙相傳屢經試效者多人矣凡欲戒烟必須立實地步切要戒其心引為先隨服此丸須其內患化為消積每引一分每節減送此丸一粒則不用吸洋烟隨時減少自然神稍利爽培補氣血卻病延齡此丸製法得宜不近潮濕貯放經年不變不致霉不過氣道年服之皆一體效也

舖在香港上環蘇杭街市口開張

香港上海銀行

茲照香港附貯個息兩者列下 計開
全個月期週息弍厘半算
肆個月期週息叁厘半算
拾弍個月期週息肆厘算

香港壹千八百九十五年 八月 壹號
總司理人易厘士艮臣啓

訪醫內科難症

夫天地五行以運萬類人稟五常以有五臟天有六氣八方之氣人俱七情五志之形偶有失慎而膚骸疾有非良醫不能痊者歷求斯道從名師十餘年蒙傳秘法有奇驗怪病症施治皆不能如影響海內諸君倘有歷久沉痾請嘗試之方知愚言非謬也謹此佈聞

丁酉年 八月 廿五日
寓上環東街口三和號內陳保三啟

感輝火燕告
北亞燭梳白

啟者感北輝亞燕梳公司設多年尊保岸上各屋宇並船隻貨物等件無火燭之虞倘有失慎照數快捷撥歸矩者請尊光顧請移玉至上環乍畏街門牌九號本局分局內代理人郎和軒面商寫價甚相宜此佈

光緒十八年十一月廿三日

全安火燭保險公司 告白

啟者本公司資本銀大十萬員專保屋宇貨倉係私貨物被火燭之虞所有保險章程仿照英例辦理凡華商賜顧專用華文保單以便銀稅本公司寫字樓在皇后大道西門牌第二號萬安保險公司內諸尊光顧請到面議保價宜此佈

光緒廿三年 正月 吉日
總司理人周少岐謹啓

告白

茲將捐助本堂香金開列于左
黃萌初翁捐銀弍百大員
蔡卓峰翁 衛梅溪翁
陳桂石翁 林集盛堂
泰興號以上每捐銀壹百大員
雷鎮秋翁捐銀伍十大員

丁酉年 九月 初九日
敦仁善堂告白

告白

末士林珍有舖屋出賃舖有任中環大街及海傍業甚堅固價甚相宜并有營兩田揭如有欲當舖屋及按揭銀兩者請親到中環德己立街十號係壽亭二樓林珍寫字樓面商極為便妥特此佈聞

咸臣氏大藥房公司謹啓
丁酉年 七月 十九日 和合藥店啟

屈臣氏大藥房老舖
精製靈效膏丹丸散
貴客光顧請看龍麟伴塔為記

本藥房於道光廿二年在香港始創開張所製膏丹丸散固已不惜工本係求靈驗向蒙各國皇子官紳賜顧均有實贊而戒洋煙各藥尤加意講求嘗見中華之吸食洋煙者痼癖日深斷除非易雖有各家所施戒煙丸散而購服隨吸非獨癮不能斷而且變生疾病夏由未得其法耳余甚憫之故購得異方秘製戒煙精粉久已馳名中外叠蒙列位　大學士督憲撫憲各大人分驗著效賞下扁額並賜手書獎勵前經佈告想邀洞鑒矣近以各省貴客多有函致本局購取戒煙藥丸故特承雅意復博采良方其藥性純和能變化鴉片之毒令服者自然癮斷永無後患兼於癮斷之後能令神氣倍壯膚革充盈其扶元補弱之功實非尋常可比方奇藥美誠戒煙者之換骨金丹也　諸尊光顧請認每藥有帖紅黃黑三色龍麟伴塔為記此係稟准蓋用別人不得冒效特此佈告庶免有悞

屈臣氏大藥房老號謹啟

利歌枷楠嘉花露水

RIGAUD'S
KANANGA WATER
OF JAPAN
A
NEW
Toilet Water
PREPARED
by
RIGAUD & Cie
parfumeurs
A
PARIS — FRANCE

Chinois Hong-Kong.

此花露水馳名遐邇係用枷楠嘉花產自日本香冠羣卉故利歌公司由日採辦載回法京以秘法製成此水氣味清香比尋常花露水功勝十倍專治隆冬肌膚燥裂或生皮膚瘡癬各症兼可辟蚊咬之毒閨閣膏沐此水能使玉面增光瑩肌膚潤筋絡壯健如遇時疫用以灑與堪保平安法京婦女每用以調和清水沐浴身體果見肌肉充盈芬芳撲溢身上所發之氣及疥癩之疾一概消除即或偶患頭痛身體困倦拂拭此水亦覺精神倍長厥疾若失誠花露水中之極品也而其價廉而不昂其香辭而耐久雖一滴之微而用之閱久方盡故人多喜用通商口岸各藥房皆有寄售諸君光顧請認招牌庶免魚目混珠之誤　此花露水乃法京巴黎斯城利歌公司製造托香港屈臣氏大藥房及各藥肆代賣

戒煙奇法

蓋世間藥肆靡不競誇奇方夫奇字豈易言哉能應驗於無形令人不可思議斯謂之真奇僕入烟誤經二十餘年矣早晚每引六錢先補巨烟二十口吸完始能起坐不然幾與大睡同歷戒弗效家人皆之會日君閱華字報謂省城大新街何熙明始上解引復初九每両價銀三錢服九之後如常吸烟其引自斷無強所難似此神妙今有丸在齋試之僕遂依單照戒猶未深信服九三日每飯加餐引亦輕減迨至十日吸不下咽引亦弗起確乎卅迷津而不覺也適有同宗者烟引壹両六錢聞而依法照戒引斷相符更能健體醒胃老少咸宜豈非仙乎噫天下最毒之物莫有不可解者豈洋烟遂無可解耶但未構思之耳試觀歷來戒烟丸均以烟灰或和精粉苟有戒斷亦不過人定勝天難保其無後患也惟不以烟灰精粉而能戒斷於自然如何熙明復初丸者特超千古不獨戒烟而能解烟是謂之奇是謂之戒法真奇也僕既脫離苦海志在覺岸同登故不憚佈告中外使戒者試之疑者信之他日因此而烟火無竊翻新世界未始無少補云耳

光緒廿三年　六月　十五日　南海劉中偉謹識

三井東京海上保險公司　明治火燭保險公司

啓者本行今經理東京洋面燕梳公司專保付寄外埠貨物無虞外之虞并明治火燭燕梳公司投保規矩務臻妥善　諸君光顧請至中環水車館後街本分局面商是荷此佈

丁酉年　三月　初一日　三井洋行謹啓

大興鋸木有限公司

啓者本公司機器鋸木廠設在鵝頸橋涌木各等集木各等棺木各款呂宋木各款鋸便樓板窗框門框大小樓底及各杉板杉木丁方板杉木樓板波沽倘尺寸要定鋸者任從其便或自備木料均可代鋸工價相宜本公司寫字寫在樂街萬祥源行內貴客光顧請移玉面議另設德律風由木廠傳達更為利便此佈

丁酉年　四月　初九日　總司理人陳洪南　阮荔邨謹啟

普安公司貨倉有銀出揭

啓者本公司所築貨倉在於石塘咀海旁現已落成四通風不外網繆宏敞一橋近水無虞貧藏艱辛此則節用生財誠屬利人利物也夫貨倉規矩以西人辦理為得法本公司仿而行之凡司理數目看倉職役俱用洋人倉門啓閉原有時候或遇船期趕緊務須竭力效勞兼用唐人料理一切務臻妥協倉內備設煤氣燈事畢扃門不準夥伴人等駐宿以昭慎重至於引火貨物例不收貯　諸尊惠顧如有貨物貯倉并欲按揭者請至本公司寫字樓面議是荷

光緒廿三年　丁酉三月廿三日　普安保險兼貨倉有限公司總司理人阮荔邨謹啓

飛報名醫

梁柘軒先生者古梅世家子吾世友也　先生心存濟世得其　尊翁真傳向遊南洋諸埠經　先生起死回生者不可以數計今秋得姪輩來書知　先生爪留香海大小兒因頭痛穷年纏蒙　先生妙手數日告愈思無以報聊題數言俾四海週知患斯症者請詣香港中環中華里求治焉

丁酉年　九月　初二日　紐約正領事官鍾寶僖頓首

水仙花發客

茲本號在漳郡歷年自選頂庄極大花頭水仙花發客今因投兆香港大馬路林興記并南北行街均興盛代售諸尊惠顧祈移玉到林興記或均興隆瀨商請認本號內標為記庶不致悞

丁酉年　七月　初三日　金英芳主人謹啟

聲明告白

啟者香港上環海傍均安號生意原日始創係伍學裕與梅宗鑰超雅梅耀源伍于安曹紹翔合伴全做自七月廿三日交租入鋪卜吉修整至八月十二日開張股份內合伴本宜全心協力共襄鴻圖詎閱八月廿九日維新報登有告白謂弟於均安棧併無股份且有出洋求財之語殊堪詫異茲查其故實因梅宗鑰超雅梅二人與弟意見不投是以自辭其職另圖別業非係退股生意股份仍然照舊只係弟不在棧內偶工耳此後均安棧與各寶號賬借揭項係在事人經手支理不干弟事亦與弟無涉先此告知以免後論此佈

光緒廿三年　九月　初五日　伍學裕告白

聲明告白

啓者成盛頓街一百六十號合成木店原日係李江之伯父等所做茲由李江之伯父李芳將貨物舖內傢私一切頂與得成盛承受所有欠借揭賬等項准九月十二日支結如屆期不到者與承頂人無涉

丁酉年　九月　初六日　得成堂李芳全啓

以頌明德

嘗思醫仁心也而有計功之見則私醫亦仁術也而有謀利之心則薄乃去其謀利計功之志而存其仁民愛物之懷者惟我　趙子唐先生有之焉向者余患鴉症纏綿且夕莫起沉痾骴理多年刀圭罔效今春幸遇先生屢惆療之在抱愷惻與懷憫孤苦之單寒慈悲大發深仁厚澤莫可名言施命匱之秘傳佐使配君臣之藥擅青囊之妙術俯合存父母之心病體春回時當秋令恩同再造德戴二天難報　高誼覺間心之有愧爰陳寸格欣拜手以賦言是為頌

丁酉年九月初七日　寓澳聖教閣蓉浦弟鄧以培頓首敬

縫衣車發賣

SINGER.
MANUFACTURING
COMPANY.
SEWING MACHINES.

本行常有各款上等堅固靈動縫衣車發賣價甚相宜　貴商光顧請移玉到中環都爹厘街第壹號門牌儀利洋行面議

一千八百九十七年　九月　十八號　儀利洋行啟

GEO. R. STEVENS.

濟安洋面保險有限公司告白

敬啟者本公司實備資本銀一百萬員專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船桅船并貨物無意外之虞所有保險章程做照英例辦理務臻妥善　諸尊賜顧本廠請移玉到本公司外埠則在代理人處投保是荷此佈

光緒二十一年七月初四日　承命司理人陳曉雲謹啓

告白

啟者本行向代理英京那頓火燭保險公司事務茲特請衛孝求先生為爾代理人專保貨倉屋宇貨物衣箱家私裝修等無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善　貴客賜顧請移玉至文咸大街門牌壹百壹十壹號太興棧行內與衛孝求先生商議便妥

丙申年八月廿五日　香港德記洋行啟

認真兒科林立圃通竅散售半價

立救氣血虛弱脾泄夢遺吐血陰虛錯經白帶又有兒科天下可無叶瀉疳積小孩　在靖海恒順藥材行售代售處　港上環賢長泰行　太平市永安酒舖　一賢府前新興隆銀號　衛邊街貴安玉器舖　第八甫同安紙舖與隆　中泰盛紙舖　藥欄街得元銀號　靖海茂豐舖舖

丁酉年　四月　初二日

告白

啟者本公司所有荷蘭水嘜曾有本公司字號嘜頭為記凡有製作荷蘭水人或別人如非實客邀顧本公司者倘有擅用本公司荷蘭水嘜有干例禁一經查出定當送官懲辦勿謂言之不先也

光緒廿三年　七月廿四日　屈臣氏大藥房公司謹啓

告白

啓者本莊自開張以來所製古勞茶俱係貨真價實久已遠近馳名而本庄之字號經在香港衙門註冊存案不准別人冒效奈有無恥之輩毖不畏法每假冒本庄字號以魚目混珠前此已有露出破綻被本庄查出確據控案被罰監禁苦工者不料近日仍有人蹈其覆轍本庄曾於今夏四月十八日在本港省城火船埔明獲茶葉三百七十六箱係假冒本庄字號者收藏將貨該偽茶之人自知理屈懼官判罪自願將所有機獲之偽茶繳歸本庄處置并願罰補償本庄銀三百元了事夫假冒字號律有明條可以判罰可以監禁倘此後復有人假冒本庄字號者定必徹底追究不肯姑寬本庄延請本港最著名之狀師權理控辦假冒各案且出有花紅務在香港究辦藉此佈明以杜效尤此啓

丁酉年　七月　十九日　和合茶庄啟

賞格

立出花紅單人南海沙頭堡老村鄉莫葵昌今有小兒莫呂兩年方廿一歲而皮紫色眼大口大右耳背有些舊瘡痕即自九歲與莫葵昌父子二人由小呂宋返鄉及至廿二年四月中旬呂兩云及過埠迨後癸廿三年由小呂宋回鄉不見呂兩到埠如有四方君子確知其下落及收留者所報知華字日報陸照祖轉告莫葵昌查確無訛即酬花紅銀伍大元此佈

丁酉年　八月　十五日　莫葵昌謹啓

咸北打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸北打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩妥善極快倘貴客光顧請移玉至中環新區行聯務時面議或請到上環大馬路南昌巨火燭燕梳分局面議亦可

光緒二十二年　八月　初四日　代理人南昌巨燕梳謹啟

招人貯貨

啟者本行代理源源貨倉座在石塘嘴西海旁其地方寬敞通風貯貨固屬合宜又附近海邊上落便為利便倉內俱用煤氣燈以杜火患料理貨物格外留心並無周不許夥伴在內駐宿　貴客賜如欲貯貨或揭貨相宜系樂街本行面議

丁酉年　四月　廿三日　公源米行謹啓

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

一[illegible]各礦局新章程兼采論核擬詳定務期妥臻妥善一俟[illegible]

司所遺也〇日增學校　日本十數年前始設陸軍學校募幼年學生教習兵法武備頃因陸軍日漸擴充將來用人必多爰更增置學校附屬各鎮願肄業者甚多從此武備必更有可觀矣

俄人逼處　上海捷報接滿洲消息云滿洲北路之情形幾盡入俄人之手俄人於西八月底遣員弁三十名入吉林自抵吉後每日五大成羣遍地遊歷該弁等僑居酒店其妻子已陸續前夫可知非暫作勾留實欲久居其地人言因西伯利鐵路而至吉林豈知西伯利鐵路距吉林之北八百里似此非因鐵路事也所謂俄弁入吉林因中滿洲鐵路一般思以爲徒藉其名而已不知此鐵路於西八月二十八號已在士丹尼士興工俄總督與中國官會辦鐵路經費由俄人墊出俄人帶兵到此得以藉口耳前兩月有俄軍一隊至吉林邊界被賊擄其一名俄官照會地方官有言若不能保護俄人則當設法自護所以俄人今已添派軍士前往華人之有知識者以學習俄言爲急務吉林之書塾學童已有溢額之患該塾係華人掌教其人在西伯利居住多年精通俄語凡有歐人到此學童必以俄語相問以其爲俄人也前有俄商由黑龍江用小輪運貨入吉林吉林總督以此地未有通商乃阻止之該俄商電致琿春數禮拜前有俄官駕船而至面謁總督告以俄貨到此不可阻撓總督與之爭辯不勝無如之何現在俄人在吉林四處踏勘繪圖帖誌記精詳其邊界地方亦無不勘定吉林北方多盜人民牟食艱難故無恒產亦無恒心也甚至謀叛之事亦所常有賊人每乘馬橫行持械劫掠其軍火何處接濟似有難言前五日有俄人運銀一千二百兩至吉林有標師保護詎賊人悍驚殺斃標師一人又傷其二而俄人照會吉林總督請如數賠償總督諉咎於標師而已又吉林總督於去臘底附銀返家亦被賊劫然失此財不敢追究祇派兵暗查所緝辦之匪用車載回吉林老少不等實繁有徒訊明梟決者不一而足吉林殷戶不敢遠出該處有擄人勒贖也此地紛擾如此若係俄人下恐政令未必有此不振吉林總督已在上海船塢定有一艘船價一萬四千兩又製小輪一艘爲遼河往來來春可以往遼奉天亦多劫匪每日皆有捉拏牛莊醫院甚有可觀巍峨實廠加以美人在附近建有風磨廠頗不寂寞牛莊之地有此點綴不至如前樸陋無文

南澳觸石　本港接福州初九日來電云南澳輪船駛至海壇海峽之牛角山觸石除華人八名未見踪跡外餘皆得救擱淺之處風浪狗猾恐福州亦不能派船前往保護茲已電致廈門派船去云恐此船難望救回也初十日又接電云初八日上午十點鐘南澳輪船觸石獲救之人已於是晚登岸閩督卽下[illegible]事經已派兵輪往援本港[illegible]云海壇輪船約初十早可抵厦門卽駛往該輪遇[illegible]

待陳前席天顏有喜近臣知可爲向書預蘇也

事處〇江南擱淺　某華商輪船公司接蕪湖電報言江南輪船於初三晚擱淺初五日上海巡船前去幫助查江南係於初一日從漢口運貨至汕頭香港云〇鑄局消息　北洋鑄局收拾舊錢另鑄新元其銀色甚高從此可望新元流通不復如前之窒礙也〇粵西開礦　粵西貴縣有華商曾往舊金山採金已嘗撫憲批准開辦金礦該商在美國定有鑿礦石機八副茲到其一俟將金礦試辦甚是合意其餘七副不日運來煤礦機器亦將寄到如是更足以辦理金礦事務也〇天台報風　初九晚天文台懸掛火燈以示風警渡船俱爲引避天文台報稱中國海面之北有東北風

臺督律令　日本某日報云日前日廷所派臺灣總督某君厘定樟腦稅則計共六條第一條製造樟腦油百斤者須納金三圓於官第二條以未納稅之樟腦油混加樟腦欲免其稅者例得由官徵稅金全分第三條欲製造并販賣樟腦者不得官之許可并文憑不許營此生意第四條違此稅則以本年九月初一日爲起第五條違背此律者罰金自二兩以至二十兩第六條帳簿記載詐僞藉以欺官者罰金自五兩以至二十五兩〇韓廷多故　高麗來信云俄國前任使臣爲貝培路之將去韓也曾語韓王曰貴國若干日本而不決計用俄國之弁練兵我俄行將以威信加之一試軍人手段也韓王下大臣立押互訂契約然美國人之滯韓城者竟適相反或奉上疏諍之日本駐劄韓使臣加藤因奉本國政府諭入告韓王曰貴國若用俄兵則亦可用日本兵不知韓王將何以對之也

勞打電報　英吉勞打電報言本臘西美士租臣新選閣員一班相助爲理該電又言在非洲某處軍來電言接蘇丹[illegible]文云蘇丹黨已乘馬他岑而逃該電又言新金山島阿連有熱症流行該電又言英軍在非洲與米芬[illegible]鏖戰一點半鐘彼此傷亡甚衆英後英軍得勝而該處黨人素與歐人爲難是役波果文高地方亦遭蹂躪〇府案　前般老婦因口角被他婦推跌下樓斃命一案初十日經屆太守將案轉詳臬署研訊〇又結治律師在屆臣氏門前相礎天文台書吏黃某其弟乃雅麗氏醫生是日亦與乃兄同行結治先轉黃某之目繼擊其鼻黃某與之糾纏將有印差到黃某促之拘結治到案差不允而退黃乃控之結治亦控黃於案初十日屆太守提訊兩造在外調停限至十二日調停妥善否則將案再訊〇國家船澳報稱聚以雲因事到兵家女醫院與該院華役爭鬥該幫辦供稱謂該役阻止他入院前聯之但司院之西婦到堂言幫辦所訴俱不實屆太守押後十一日再訊以俟該院醫生到堂〇欽使回京　欽差出使英國大臣張樵野尚書定期月之十一日乘坐鐵行公司添士輪船晉京覆命聞隨員隨節者亦有數人尊俎折衝

上諭電傳

九月初九日奉
上諭浙江紹興府知府員缺著繼恩補授欽此

告白

啓者下環永豐街門牌第壹號同盛店進開枝機房二間俱雜貨生意自丁酉四月十壹日從新聯集八股內梁成燦即曉峯沾壹股二五做至本年九月初九日止因事將所做股份支訖退股清楚日後同盛號所有生意盈虧俱與梁成燦無涉至梁成燦或有欠人揭借會賬等項惟經手是問亦與本號無涉特此聲明以免後論
光緒廿三年九月初九日　同盛號股東等啓　乂申

告白

茲將收到捐助本堂善金開列于左
黃萌初翁捐銀弍百大員
蔡卓鋒翁　衛梅溪翁　陳桂石翁　林集義堂　泰興號以上每捐銀壹百大員
霍鏡秋翁捐銀伍十大員
丁酉年九月初九日　敦仁善堂告白　乂申

物業山投

在皇后大道

啓者曉士及阿符二位先生承代理物業司佛先生之命定期於一千八百九十七年十月十三號禮拜三日下午三點鐘即華九月十八日在所投物業處將下列之物業同歸一段當衆投賣皇后大道中附近西市第三百五十五及三百五十七兩號之屋宇該兩屋地段經在香港或多利田土廳注冊內地段第五百四十三并五百四十二號均照皇家地契章程辦理該屋地於一千八百五十七年十一月十六號與皇家批出以九百九十九年爲限第五百四十三號每年納地稅銀一磅十三司令九偏士伸銀八元一毫第五百四十二號之屋宇每年納地稅銀一磅十二司令七偏士伸銀七元八毫二仙該兩座屋宇經作一起賃與別人按月租賃每月共租銀一百二十元各費用歸舖戶所出但該屋宇只有樓二層并一十庫若照鄰屋加高租錢可能加增欲知其詳細者可往皇后大道中六十四號門牌賣主狀師甸尼士或柏賓人暨十阿符處詢問便安
一千八百九十七年十月二號啓　乂申

緊要告白

展期他往

刻因生意甚多羽因頓醫生須俟西十月十五號方能起程他往

啓者余素有志於醫凡所以能救人之疾者無不留心巧核惟於脚生雞眼肉症則向無主治專方雖有所謂能治斯患者究亦無用不過旋愈旋發蓋此患其根甚牢若不除去其根終爲後患是以余不心力格致數年始得其法自製藥水用塗雞眼頃刻即能將其根取起毫無痛楚且終不復生曾經挾術以遊天下所至之處名公巨卿多爲延治莫不應手而愈並能治甲疾亦能應期而效故諸公多惠贈獎單以延聲譽茲於十七日行抵港地暫寄寓香港大酒店第八十三號八十四號房公事房則在大酒店樓下皇后大道第廿九號男女諸君有就教者請每日上午八點鐘起至四點鐘止均可到問至於延診者則余於禮拜壹禮拜五日下午兩點至五點鐘門到醫至余來港不過暫遊約十月十五號即將他往欲就醫者尚希早爲賜教也
大清光緒廿三年八月十九日
大英一千八百九十七年九月十六號
美國醫生羽因頓謹啟　乂米

承股白告

啓者文咸街九十五號二樓永生和參茸玉桂生意原日係黃寬初蔡石泉二人同創今因黃寬初志圖別業願將自己名下經手所占股份一概退出頂與務本堂承受訂期本月十五日正午十二點鐘在舖交易清楚所欠街外各賬祈屆日到來報明概歸承受人支理如逾期不報則惟經手是問至各客欠本號賬項除黃寬初經手認取之外亦概歸本號追收不得混交自交易後任從照舊或改號開張他日財爲萬金係務本堂所得與退股人無涉先此聲明以免後論
丁酉年九月初七日　務本堂謹啟　乂申

承受白告

啓者錦昌店頂受香港中環永安街門牌第弍號廣利榮棧像生什物各盤頂受準於九月十五日交易清楚廣利店所欠各行會賬等項概歸舊主支結清楚與新人錦昌店毋涉特此聲明以免後論
光緒廿三年九月初九日　錦昌店啟　乂申

來往省港日夜火船

啓者本公司西輪江船今每日晨早七點半鐘由省下港大艙客每位收銀三毫　每晚六點鐘由港上省大艙客每位收銀弍毫五仙　貴客光顧依期不悞
光緒廿三年九月初五日　廣運船務公司啟　乂申

告白

啓者西江火船被別船碰傷今入澳修整約遲數天出澳照常開行特此佈知
丁酉年九月初九日　廣運公司啓　乂申

招人起貨

啓者本公司之火輪船名禮富已由卡剌吉打打庇能及新加坡埠抵港凡有付貨在此船者祈即日携攬載紙到本公司加簽至船上起貨如本月廿六日下午四點以前船上各貨仍未起清本公司則將各貨起至灣仔公司貨倉暫貯或有意外及各費用等項貨主自理本公司未買保險其貨係由此能星架波兩埠附來者更宜即日由船起清否則將其貨起上貨倉費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免後論
丁酉年九月初九日　晉沙宣公司謹啟　乂申

請通事

啓者花旗酒店曾大班未士備要約于英十月九號前往雲南開設住口欲僱通事人一名其人必要通曉英語與及官話如有合式者往者祈即請至花旗酒店便悉此佈
丁酉年九月初六日　花旗酒店辦房楊棟臣啟　乂申

合股告白

啓者香港中環門牌五拾壹號及五拾三號萬士狀師生意原日係自己一人做茲由一千八百九十七年十月壹號起自後本狀師生意與布律端狀師合股合做名爲萬士及布律端特此週知
英一千八百九十七年十月壹號　萬士及布律端仝啓　乂申

徐善亭

鑲牙館在新公司後街第十號門牌此佈
丁酉年元月吉日　徐善亭

告白

啓者本行由柳州自行辦到苗板橫樑鴨脚樑樟木樑各等木料如諸君光顧不拘者請移玉到來本行面議價甚相宜此佈
丁酉年八月十七日　廣福祥謹啟　乂未

中國通商銀行

啓者昨承中國通商總銀行由上海寄到第一期股份收單分給各股友在港認股者茲特登報周知凡有股諸君請即携前月由本局發出憑條到換第一期股份收單幸勿延悞爲盼
丁酉年八月廿五日　輪船招商港局謹啟　乂米

公晉書室　日夜教習英文

啓者洪志卿老師生長英屬美洲幼通英語且在美洲英文大書院肄業多年茲在上環東街口三號三樓即日南茶居後鄰與梁樹棠老師合館教習英文兼信札與章雜話弟等特爲背告凡有志英文者盍早來遊也此佈
丁酉年九月初四日　受業同啓　乂申

告白

啓者松秀東街一號萬益打包店曾酒黃富關福之潘光耀堂鄧怡安堂羅善餘堂劉光裕堂經於八月廿九日議盤核算止截由是日退股日後萬益店生意盈虧一概與退股人無涉此佈
丁酉年九月初六日　曾酒黃富關福之　潘光耀堂鄧怡安堂　羅善餘堂劉光裕堂仝啟　乂申

逕錄京報

戶部議覆土藥奏稿　戶部片　奏再光緒二十三年四月十二日御史張兆蘭奏各省土藥行銷日盛請變通收稅章程一摺軍機大臣面奉　諭旨戶部議奏欽此欽遵鈔交到部據原奏內稱土藥為籌款大宗擬令各省查明實在出產數目專案報部一律改捐落地正稅並就地徵收較關卡易於查察自收落地稅後任其運銷別省概不重徵商民知不重徵亦必樂於從事並擬請由戶部發給印花准於收稅後即准貼印花所過關卡隨時查驗有印花者放行無印花者罰扣並請裁撤各局委員以省浮費專歸地方官經理按結詳報如能收足額由該上司比照徵收錢糧之例酌加獎叙設有隱匿一經查出即行嚴參等語臣等伏查各省土藥臣部已籌徵收之法定議具奏正擬擇間據御史張兆蘭　請飭因查該御史請徵收落地稅於臣部所擬在出產土藥聚之處就近每百斤徵足六十兩概不重徵大致尚屬相符惟所請裁撤各局委員專歸地方官經理雖為節省浮費起見第恐地方官公事紛多未能常川稽查似不如設立總局派委委員就近徵收較為得力至印花請由戶部發給遠省分赴京具領未免有稽時日且易開需索留難之弊應由各省將軍督撫自行妥酌議定應用何項印信迅速奏明辦理以免遲延所有遵議緣由理合附片具陳伏乞　聖鑒謹　奏

依克唐阿片　再查東邊電線北路由鳳城經靉陽分達寬甸南由鳳城渡鴨綠江通朝鮮向係北洋派員在鳳設局經理每月由東邊道籌給經費銀二百兩歸入兵餉奏銷軍興後電線被毀南路雖經日本接修留交而木杆細弱多用樹枝懸掛線瓶難期經久北路前未接修上年春會經奴才與北洋大臣王文韶往返咨商議定北路自鳳城至甜水站二百數十里電桿由奉都就近採運工料經費先由北洋墊款工竣再行籌撥歸墊南路北一併入營旅大修案內辦理至應需局用月支銀二百兩由奉添減發一半北洋籌貼一半以符奇賢當飭東邊道採運電桿旋由北洋派員赴遼興修嗣因東邊萬購辦電杆一千根不敷安設復札飭統帶奉字前軍林長青添辦五百根備用各在案茲據總理北洋電報官局二品頂戴道余昌宇將修鳳城北路電線竝分設東邊分局共用料物川資運脚工食等項湘平銀六千零八十兩八分造冊詳請將還歸墊等情由北洋大臣咨送到奉並據東邊道榮森查明革道張錫鑾任內墊辦電杆一千根需銀二百十四兩三分四厘四卓林長青墊辦電桿五百根需銀一百八十二兩六錢四分先後稟請撥款前來奴才查東邊電報關緊要此次修復鳳城以北綫路二百數十里既須歸奉籌款所有北洋墊撥工料經費湘平銀六千八十兩八分及本省購辦電桿銀三百九十七兩六錢七分四厘四毫擬請由東邊稅款項下照數撥還其減發常年局用月支銀一千兩應請自光緒二十三年六月通報起亦由東邊稅款按月支給歸入練餉報銷相應請　旨飭部立案以重電務除咨部查照外謹附片陳明伏乞　皇上聖鑒訓示謹　奏

奉　硃批該部知道欽此

羊城新聞

藩憲批詞　生員胡經猷等稟呈批　據呈該縣監生胡頤和執持廢照頂考應試殊屬不法已飭候札飭順德縣拘訊按辦一面詳請撫憲咨明主考確移提調監試查照保領附

厘局牌示　為牌示遵照事據陳村油行昭遠堂周合店等稟呈繳補抽局驗給免單共四十七張該油費銀二百一十二兩咨復請抵餉前來當即轉行飭查去後茲據省河補抽局委員王守存善稟稱現在札發昭遠堂等票飭即查明是否相符稟覆等因奉此遵查票內凡有佛山戳記者係往佛之貨其無佛山戳記者核算共銀一百一十五兩惟富□該貨是不持票迅往陳村並未赴陳村廠報候驗卑局無從知其真偽等由到局據此查此□前據該商稟請抵餉寫繳札行省河補抽局查明摺開各戳與該局所發免單數目不符且未赴陳村廠報驗殊乃有違□章業經牌示不准抵扣在案茲該商所呈照票查核票內戳記輒以到佛山照驗陳村意圖影射殊屬取巧其轉運陳村之貨亦未赴廠報驗無憑查核所請抵餉之處碍難照准合行牌示為此牌示諭陳村油行昭遠堂周合店遵照嗣後到省運油報明省河親抽局驗給免單照章即往陳村廠報驗按月將免單繳局查核數目相符方准抵扣毋得仍以佛山照塗改影射致干查究切切云

批免票傳　五月時河南龍溪練勇潘鎰等見有匪徒在約內信與店瓦面圖竊持槍喊追該匪拒捕滑等放鎗還轟當場將不知姓名之匪擊斃後即報知保甲局及街坊等旋由街衆稟縣詣驗屍傷并由保甲局將所獲賊具解縣存案迨事隔三月復有陳許氏以伊姪陳耀被滑等挾嫌鎗斃等語赴番禺縣呈控經縣批飭候傳控開之滑後等及具稟之各舖店司事人到案質訊等情已錄前報茲該街坊各店恐縣差傳致被拖累特赴縣具呈懇免票傳縣主裴明府批謂耀是否圖竊拒捕致被格殺抑係更練滑後挾嫌鎗斃該店司事人等耳目切近當日如何實情必知底細姑免票傳以省拖累著各該店自行邀齊到案候傳同屍親質保集□指證明確分別究詰以昭折服而免滋累觀此可見裴明府之無枉無縱所謂持平聽訟者也○樂工被擊　五羊習俗各街於九月內醵貲保境張樂建醮搭蓋錦棚懸燈結彩月之朔日城西長壽里招樂部寶鳳凰班以娛神聽是夜魚更四躍觀者如雲火樹銀花清歌嘹亮成有劉八者亦樂工也侍臺探出向與該班司鼓葉洛積有嫌隙詭為之下頭顱斬仇互相嘲罵繼以鬥毆葉遂以石塊擲傷劉八背肘劉八憤怒拔刀斫破葉之頭顱腰背等處坊衆以劉八逞兇傷人飭該街練勇將其扣留廟中昨經葉洛具稟南海縣憲驗明傷痕提兇按究初五日由該聖局紳飭勇將劉八細解縣轅發落

火警餘聞　昨報城東張家寮失慎致兆燎原遭池魚之殃者數十家緣該寮毗連板屋作隣一轉瞬遂成灰燼此地與前月被災者相隔一河幾若望衡對宇鬧事因匪徒縱火希圖搶刼現由蛋戶□□紅購緝務獲得以送官懲辦云○查封大厦　城南迴龍社地方有崔姓大宅棵宇巍峨門牆高峻不知何故於初七日忽有番　縣委員帶同差役至該宅按址查封並貼傳聞謂因錢債涉案所致待訪事人一看封條則知原委矣○殉母　純孝本自天生孟子言人性皆善若年在幼齡能知殉母則出類拔萃特表而出之殆足增史志之光也候補縣何大令寓公於城內德宣街公子某年十二齡夫人某氏所出夫人慈愛視若掌珠公子孺慕依依承歡膝下未嘗或離也日來夫人病歿公子於其母易簀之頃呼天哭踊痛不欲生遂躍下井中竟欲死以從母於地下幸公子之保母見之執其髮辮拯而出井未遭人坎之凶而議者猶謂節烈變為孝子本當殉身以身殉母獨不念父在乎然公子方在弱齡苦欲殉身迷途計他及然質美未學聖人父當教之以明大義耳○獎賞膳錄　鄉試膳錄有寫花草及草上花之稱緣血言之寒士無資預請膳錄者則寫作潦草或脫漏字句必作□論□取中寬裁汰從嚴去多矣可概也此次監臨許仙屏大中丞檔除積弊多僱書手務合清腔人以膳錄日夕勤勞而所得無多特加賞恤因賞膳錄銀二百元既已獎其艱辛復以明其懲勸即經膳錄官示知計膳錄書手一千六百名每名給銀一毫共銀一百六十元膳書五十名每名給銀四毫共銀廿元餘銀二十元則賞給四所膳錄吏自行分派一時歡聲雷動莫不頌中丞之恩施格外也

待賑雷災　雷州六災迭登前報茲聞雷陽受災之地民人蕩析離居中澤哀鴻嗷嗷待哺加以米價騰貴非常每升值錢一百二十文每斤需錢九十六文小戶單丁殊難堪此刻下大憲救災拯厄饑溺為懷已委幹員馳往賑濟然只恐受災太廣車薪杯水博濟為難則惟有望各善堂為之協力耳○再論武舉　文闈揭曉又須接辦武闈然中式武舉例應塡寫親供與試卷一併解部磨對筆跡先經藩憲出示曉諭而張方伯憐才惜重告戒諄諄復恐各人未及遇知辦理或有遲誤爰下再行諭知各武生凡有中式武舉即於揭曉日清晨赴貢院塡寫親供以憑稟同試卷解部毋得延延自悞

○柴薪述苦　柴薪行為稅則以大憲體念民生恐日用之物昂貴也惟是盤艘既免則柴船無庸請關斷免無夾帶之弊故柴船過關仍須請驗每船須納小費錢二百文或銀二錢不等以杜夾帶之弊無奈盤卡胥役扦子手弊竇日多訛索日重始則陽奉陰違逐漸加增暗中勒索今據西北江柴商云計每船載柴僅只餘二萬左右每過一廠已增至小費銀二三兩之多計過某某兩廠已耗五六兩之數若稍拂其意不滿所欲則留難阻滯或誣為料木或以船底有私必須將柴起卸於岸查搜船艙以難之似此遲延時日倍費工力反覺因小失大故柴商不得不加顧以償所以柴價日昂職是故也今據西北兩江柴商所述如此想東江一路不問可知乃況海途打冊需索更有不比此者乎邇者省垣油米價日高翔大憲札飭□紳董查明力闢積弊頻令呪得柴料原由何難嚴諭各關掃除弊竇以蘇民困歟

中外新聞

續錄翰林院編修貫鐸等酌擬開辦奉天東邊礦務章程　一開礦夫匠人等專用本地有家業之人俾附近貧民藉得自食其力且免易聚難散之虞並取其連環的保方准入礦工作工食從厚而約束從嚴免其滋事仍請地方文武營汛隨時彈壓照料如有因開山鑿石挖洞取砂等事致遭危險或至殞命者各安天命除由局酌給卹賞報官驗明立案外其親族不得藉端訛索　一股本銀收齊後擇殷實錢莊票號分存生息開辦礦務一切應行需用之處隨時提用　一股本銀係開採要需在股者不得移作別用或因有事故只將股票轉售不得抽回其轉售之先須持票赴局掛號以杜影射而重礦本　一開辦之始必須實為招徠現擬總局之外京師奉天上海立分局三處曰京局瀋局滬局以期接應靈通　一設局開辦務求節省所有局中公用及辦事司事書算等自不能不開支俸薪至總辦薪水則議俟開辦後諸事就緒再行開支以重公本　一集股開採自應體照各礦局章程酌盈虧一聽諸商其稅則盤查仰懇查照□各案辦理以重餉項　一出入銀錢最關緊要每日立有流水簿每月有月結簿每年有總結簿由總辦商董協同司事公同核算年清年款登載日報俾大衆咸知平時賬簿凡附股之人均得入局查閱以示大公　一各商股本官利各礦局章程有以交銀日按月一分起息者有以紅後按月一分起息者二者均未得其平今仿照磁州礦局新章擬以交銀之日起年終核算莊利共得若干明日報於次年正月按股分支俟一切辦理裕如當年一分起息不計閏按月支付以昭平允　一各商股單息摺如有遺失須邀公正殷實之人作保報明單號商名由局查核外由該商仍將因何被失及留擺名號分載各日報作為廢紙俾人人皆知爾後無人過問方准補給此後倘有萬藤俱作該保人是問與本局無涉　一商董執事各友薪資總由總辦酌核定數登明冊簿按月開支分文不准預支挪移除局中房租飯食油燭筆墨紙張各項開銷公帳外其餘概不得濫行支取　一結帳分紅應先明定章程茲擬按年清結　次以十二月為期除完稅課及局中公費薪水外所有盈餘以十成核算八成作為股商之利按股均分其二成作為紅股論功分派以示鼓舞　一開辦甚始同人備嘗艱辛辦成之後或因他故或年老不再入局除薪水開除外所有酬勞應酌給十五年以昭獎勵　一到山開採礦時設棧及雇覓人夫暨收放運銷運解各事宜統俟開辦後酌核情形當議續刊佈供衆覽以上所擬各條不過僅陳大概已蒙總署議　奏奉　旨准行其詳細章程仍當參酌各礦局新章程兼采論核擬詳定務期悉臻妥善一俟軍憲批准立案再行續刊

朝審官犯單　朝審舊事情實官犯四起四名○福建司　一起斬犯一名何降簡詐假官○直隸司　一起斬犯一名龔服璵失陷城寨○貴州司　一起斬犯一名葉志超失陷城寨○直隸司　一起斬犯一名黃仕林失陷城寨○煤礦火災志　湖北武昌府屬載山煤礦失愼已紀前報茲悉該礦自上月十四日燒起一片通紅不可嚮邇及至十六日延燒礦外始得設法救熄所有礦內掘起聚積之煤雖已盡成灰而礦中未掘各煤尚無大礙亦未相傷人命誠不幸中之大幸者也按煤炭之中大半積有磺氣觸火即着非比別物必經火始然故開採者因礦中黑漆無有不用燈者然皆以籠罩火而行否則必致觸犯磺氣立時轟識今此礦之災係由燈起其必司燈者一時疎忽未籠燈罩所致可不愼歟

開礦未允　滬報云奉化所轄棠與相近某山產銀頗旺大約可與銀山岡相將光緒十五年間該山為美國耶穌教醫士白保羅出貲承租為經前兵備道英法意比等國出使大臣薛叔耘京卿會同領事具某委員踏勘往案乃遇有教中人為相知該山礦苗極佳愈欲設法開採而白保羅現已至金華等處施醫遂融與之商議一面將事具稟轉核奪與福英觀察以該山雖經白保羅承租然例無准其開礦之條所請未便俯允未識為相與白保羅商論之餘能作罷論否也且係有關緯繇○遣派學生　某日本報云日本文部省定例每歲遣青年子弟赴海外游學以三十名為額謂之留學生頃日京都學校中得學士之號者歲歲加多文部大臣因謂其額改三十名為六十名至現在留學海外者則計共五十五名○工師測水　日前有某國工師數人糾合華工赴漢陽黃陂孝感各屬河道用西法測量水之闊狹淺深論者謂係鐵路之